

Zilžes Releiwis

(pirma „Naujasis Keseimis“).

„Zilžes Releiwis“, kas Pētnycią šaudams lažtūja
ant Bertainio Meto 50 Pen.

Aystelawimai ora nū bilo tokio Posto priimami, arba
ir pacojų Drukorijoje

J. Reylanderio bey Sunaus
Zilžėje, Aukštoje Ulyce, 67 (Hohe Str. 67).



Apfakimai,
i Drukorių Zilžes Releivijo funkciami lažtūja po 10 Pen.,
Prisulymai 15 Pen.,
uz lojng smulkius Rahtais išpaustą Gilt.
Gromatos dėl Zilžes Releivijo paties ižrahomos tampa
i Zilžę, Fabrikstraße Nr. 13, parterre, nustuneziamos.

Nro. 27.

Zilžėje, 8. Iuliju

1887.

Ant 3. Nedeldienės po ū. Traicės.

Gvano. Luk. 5, 1–11.

Užsidave, kad Žmones pas Jėzū weržesi, klausytis Diewo Žodžio, ir jis stowėjo pas Mares Genezaret ir regejo du Čaiwu stowenciu pas Mares; bet Žwejei buvo ižstoje ir plove sawo Tinklus. Jėjes i Čaiwū wieną, kurs buvo Simono, melde jį, kad mazumą nu Kražto atstumtu ir pasidės Žmones iž Čaiwo mokino. Ir kaip buvo paliovės kaltbėti, tare jis Simonui: Irkis i Giliumą ir ižmescite sawo Tinklus ant Walksmo. Ir Simonas atsakydams tare jam: Mokytojau, mes per visą Nakti dirbdami nieko nesugavom; bet ant Tavo Žodžio Tinkla ižmesti. Ir kaip jie tai dare, užgręjo jie didė Žuvjū Daugybę, ir jū Tinklas sutruko. Ir jie pamojo sawo Draugams, kurie antrame Čaiwe buvo, kad atejė jiems pagelbėti traukti. Ir jie atejo ir pripilde abu Čaiwu pilnu, teip, kad ir grimždo. Kaip tai Simonas Petras regejo, pûle jis Jėzui i Kelius ir tare: Wiespatie, išeik nu manės, až esmi griežnas Žmogus; nesa Ižgastiš buvo jis apėmęs ir wisus, kurie su jumi buvo, iž to Žuvjū Walksmo, kures jis podraugey sugawo; teipojau Jokubą bey Joną, Sunudu Žebedėjaus, Simono Draugus. Ir Jėzus tare Simonui: Nesibijokis; nes iž sio Czeso Tu Žmones žwejos. Ir prisyrė Čaiwais prie Kražto paliko jie wišlab ir seke jam pastūy.

Kristus pas Mares Genezaret gulenciuose Miestuse labay mielay užsilaikė, kadangi tėnay jo Šzirdzei arti Esantieji gyveno, o jis czeplat ir daugiausy Tifejimo rado. Ten pas Mariu Krantas pasistojęs Žmoniems jis Diewo Žodi apsake, kurie Pulkais atejė buvo, jo klausytis. Atsiweržimas ale toks didis buvo, kad jis Ankštume suspriauistas neb'galejo pasilikti, bet i wieną Čaiwą ištojės nu Krantos atsistumti dažes ir Žmones Čaiwe sedėdams mokino. Koks tai gražus Ižwilgis, turejo buti: „Tu nu sio Czeso Žmones žwejos“ tie Žodzei prie

žwiesujū Mariu, o netoly per kelis Žingsnius nu jo atstu ant žaliojo Mariu Kražto pasiklausantieji Žmonių Pulkai! Kaip Pamokslas pasibaige, Ižganytojis pas jis stowentyi Žvejt Simoną paragino, kad sawo Časdien paprastai Darbą wėl pilnawotu ir i Giliumą ištūs bey sawo Tinklus ant Walksmo ižmestu. Dienos Laikas ant tokios Žvejybōs menkay prideringas te buvo, kadangi Mariu Vandū kūne iki Grunto permatomas buvo ir Žuves dėley didžiojo Skaistumo Tinklus primatyti galejo. Kožnas kīts Žmogus butu Kristui sawo Abejojimus apie Pasifekimą tokios Žvejybōs ištardams tą Darbą per powišam nūprosnay laikę; ale Simonas pilns Vusitifējimo atsilipe, kad jis rods per visą praėjusę Nakti žvejojės ir nieko nesugawęs, ale jis ant Wiespaties Žodžio tiki Tinklus norys ižmesti. Tai buvo be Galo didis Tifejimas, kurai powišam pries Patyrimą stowėjo ir tiki didesnę Sylą turejo, nekaip Persiliudymas per Patyrimus. „Ant Tavo Žodžio až Tinkla ižmesti“, su kītais Vusitifējimo Žodzeis ējo Simonas prie Darbo. O kočė didė Žegunonė jis per kīta Walksmą sulauke! Jis su sawo Draugais toke didze Žuvjū Daugybę sugawo, kad ir jū Tinklas sutruko. Kiti jū Draugai, kitame Čaiwe esantieji, turėjo ateiti ir jiems Tinklus vilkti pagelbėti. O kaip Darbas užbaigtas tape, buvo du Čaiwu teip pilnay pripildomu, kad judu ir grimždo. Simonas toltais regėdams Ižganytojui i Kelius pûle ir pilns Pasienimimo sake: Wiespatie išeik nu manės; až esmi griežnas Žmogus. Jis tokios didžių Malonės ne laikė sawę wertingu, paminėdams, kiek Kartu jis pries Wiespatie nusidėjės buvo. Szi Syk jis tikray pajutes buvo, kad tas persegnotasis Darbas su Wiespaties Pristowa nusidawes buvo. Jėzus žinojo ale ižsigandusyj Simoną palinksminti ir sake jam: Nesibijokis; nes iž sio Czeso Tu Žmones žwejos! Tumi nurodo Kristus sawo busentyjį Apaftala ant to Pawadiniimo, ant kurio jis ižsiškyres buvo, butent ant Darbo prie Ižplatinimo Diewo Karalystės, kursai ir daug Dalykuse Žvejybai prilygo. Tūjau Simonas bey jo Draugai sawo Čaiwus su wiškum, kas tūse buvo, atgal palikę, Kristui seke ir jo Mokyntineis pastojo. „Tu nu sio Czeso Žmones žwejos“ tie Žodzei prie

Apaftala teip žlownay ižsipilde, kaip jie ney pamislyti nebutu galėjė. Per jū Proce bey Diewo Pristową tape pirmieji Krikščionii Surinkimai gruntautoti, kurie potam Pamatu wisds Krikščionystės ant Švieto pastojo. Tolktai wiskas ale iž Pradžiös tilti dėley to didžiojo Tifejimo nusidave, kurai ant Wiespaties Žodžio statytas tape. Tai yra gražus Daikts, wisucžes sawo Darbą Wiespaties Wardan pradėti. Jis wienat jis tegal persegnoti, o todėl mums ir pūlas, prie wisoko Prasidėjimo to Wardo minavoti, kurai musu menkaję Sylą gal macnė padaryti. Tiesie todėl mums sawo Darbą prasidedant wisucžes ansai Perkšmelis Ut-mintėj:

Dūk dirbti man wiernay,
Kas dirbti man pareitif,
Ant ko Žodis Tavo
Manę wed prisikreiptiš,
Dūk man nudirbt umay
Iz Czeso Reikalą,
Bey Dirbancziam sutek
Laimingą Pabaigą!

Nas pasutiname Čeje Šviete nusidave.

Iz Wokietijos.

Berlyne, 30. Junyju. Ir wakar Pēta Laike, kaip Walta užtrauke ir Giecorus prie Lango sawo Palocziaus stojo, pastambėjo Mir itus ilgai patenkas Nykatimais nu tūdaugel Tukstanciū, kurie laukė susiėjė buvo. Wis is naujo auksčiasis Pons pasidėkawojo, turio Ižswėdėjimas labay gražus buvo.

— Dabar Berlyne 12 turkiski Osichter užsilaiko, kurie Pētnycioj po Wedimu iš Wyresnojo, Hobe Paša, nu Karo-Ministerio priimi tape. Wiespatis Giecorus yra tā Weljimą ištarež, kad ius Ponus teipjau matyti norys.

Berlyne, 1. Iuliju. Karaluno Lieko-rei tam Operacionui drauge pribuvo, kurai Gyvenime Oro. Mackenzie Londonie nulai-kytas tape. „Bossiškosi Teitunga“ apie sitq Aitistiking hiteipo per Tolraži praneša: „Bu-wo galima, kūne wisq ikisiol pasilikuseje Skaudulio Palaisq iž Raklo laulan ižgauti. Karalunas haltesnei Pagadai pastūjė Subatę bey Nedeldienę be esant imantinay wėl atsi-ħaldes yra, Gerklē bey Gandas yra abudu piktessiu pastoviusu, tiki aplink atimtojo Skau-dulio Vieta menkiaus Pasipirkimimo tiera

matoma. Per toki pasidariuysit Paputimq prie Ryjimo Sunkenybes randasi, kurios ale, kaip lukturaujame, veilev prapuls.

— [Kunigaikštis Bismarckis] Panedelys po Vėtu apie tris Adynas Mieskelys Schwarzenbeck, netoly nu sawo Dvaro Friedrichshru užfilalise, kur jis jam prislausantyi Vorverki apžvalge ir prie Amtsgerifties Roto, Lundvogto Jasobsen bey Postmistro Schulz iuū Gyvenimuse apsilanke. Kunigaikštio Sveiskatds Pasilaikymas yra rods imanystinay pasgeringes, jis labay stiprus išweizd, o ir yra parodės, kaip sauney jis mos elti, kadaangi jis nedawēs atsilaišyti, prie Apžvalgymo sawo Lauka per Grubes bey Tvoras fūpti.

— Tarp prancuziskoses bey wokiskoses Regierungos pagal prancuziškas Žines Derėjimai dėley Paleidimo nu Reichsgeriftes prasudytojo Köchlin-Claudon laikomi esanties, kurie weikej ant Galo pareisentis. Kas ant nu Prancuzijos pradėjus Derėjimų pareina, tay beje turime sakyti, kad tai Tiesa. Nuweikej nusidėsencio Paleidimo pirma Wamienetojo, kaip toktai Kreut-Ceitunga praneša, nej jokis Kalbos negal buti. Minėtasis Laikrastis wienok tōs Dumos yra, kad Prasudytamjam Karawones Ilgio Dalis per Ciecoraus Malone busenti atleidzama.

— 2. Julyju. Is Gastein (Esterelijo) yra pranešama, kad Parkeliawimas Wokietijos Ciecoraus ienay jau ant 28. Julyjaus yra apsauktas. Pėtnycio po Vėtu prieme Ciecorus po Paragymo nu Išvaziowimo ant Szpacierobs gryfoniskaj Pasuntini pas musu ciecoriskaj Dvarq, Ponq von Mangabe, kursai sawo Szalinpawadinimo-Raftą idave ir piru jo Iškeliamimo is Verlyno sicion atsklyre. Kaip Wieteninkas teip wadinamoses laukiejds Urėdystes pribuwo fitam Priemimui Sztotsekretiers Grows Herberts Bismarckis.

— Profesoris Birchow neseny is Kara-luno Kallo per Dr. Mackenzie Londonie atsimilius Išaugimus persėskojo ir rado, kad pisto Pasilaikymo prie ta nebuvo. Kaip girdime fitos Dumoj ne tilt Ciecorui, bet ir i Londonq Žine nusista tape.

— Apie Wokietijos Pasilaikymq pries Prancuziję yra wienai Ceitungai, „Politische Korrespondenz“ wadinamai rašoma: Jau ir tas, kurs Wistą is Wirsaus apžvalgyti yra paprates, bus išpažinti gawęs, kad Wokietijos Pasilaikymas pries Prancuziję pastutiname Ėžese labay nemelingas yra pastoje. Tasai Pasilaikymas yra numanomas ypaczey prie ta Laikrastis, kurie keip miernais yra wadinami, kad jie apie prancuziskus Pasilaikymus pradeda kalbēti, is ko didis N'atbjumas yra matomas. Je toki Laikrastis tą pacę Kalbą weda, kurie Waldzei ne per toly stov. Tokai gilltja ypaczey, jeib koki ypatini Dalyks priwestumbim, nu Prisidraugawimo Mete 1889 nulaisomojo didžiojo Sveto Parodymo. Wiens Verlyniškas nacionalliberolisfas Laiklas ant ta Brigadą nurode, i kures tie pareitu, kurie be Waldziobs Pristowds wienat pagal sawo Apstiemimq anam Parodymui prisidraugawoti norėtu. Laikrastis „Nord. Allg. Ztg.“ is ano Su-statymo wienq Prancuzijei labay nepamēgtamq Wietą Prystatij yndrukawoja ir tumi nurodo, kad wisi wokiskieji Parodytoei, kurie sawo Dalykus ant sawo paczii Brigadą i Paryzq butu nususti norėje, nu toki Prisidraugawimo minau aitst pastiliku.

— Wokiskieji Torpedū Alkitai, po Wiedimui Prusa Princu Endrikio stowentieji, kuriie Wokietijos Karalunq i Englantiq palydėjo, išpronyjo prie engliskuja Marynes Osichrys išprudo, kuriie sawo Szalinpawadinimo-Raftą idave.

tai yra mažumq funkešni kaip englishieji ir todėl teip greitay kaip šie nebég. Apie haunuji Išweizdejimq ant hita Alkitai esanciuju Wyra prie Englanderis tilt wiens Gyraus Balsas tieria. Englishfossis Ceitungos su Leisypbe ant to nurodo, kad prie wokiskoses Marynes Szlužma ant Torpedū Alkitai povišam nu tilis Marynes Szlužmös atskiria yra ir kad Matruzai pirma minetoj Szlužmoj ypaczey išmokinami yra, toktai prie Englanderis nerandame. Pamineti norime, kad Wokietija dabar 59, Prancuzija 57, o Englanderis 61 Torpedū Alkitą tur.

Pozuse, 1. Jul. Landgerifties Direktoris Schmauch is Miesto Thorn tam patime Urėde i Karaliauciu perstatytas yra.

Is Esterelijo bey Ungaru.

Wyne, 2. Jul. Dabarnylkstis Ministeris Susiējimas tur ir su Atmetimu Arklia Išgabeno-Uždraudimo Darbo; estreliskojo bey ungariskojo Regierunga toki Atmetimq užmane, tilt Karo-Ministeris dar tam prieskis yra. Wienok jau dabar galime numanhti, kad tas Uždraudimas bent is Dalies bus atmetamas.

Krakawo, 28. Jun. Kelione Esterelida Karaluno bey Karalunenes nu Oświecim iki sicion po nepasilaujanėjim Žmonia Rykawim užsidave. Miestus Oświecim bey Trzebinja, kur Truskis ant keliu 8 Miniutu apskitojo, Wyriausybes karaluniškai Porq sulauke ir iškalbino. Karalunas pasidėlavojo. Ant Zieg. 7¹/₄ karaluniškasis Pors i Krakawo Gelzfeldwari parseliawo ir nu Susiējusiu su didžiu Oſtaugsmu pasveikintas tape. Kaip ant Gelzfeldwario atėjusiosis Szupones Karalunenei pažystamos darytos ir jie sawo Kvetka Blaskes padawusios buvo, laike Landmarhols Tarnowskis Pasveikinimo-Blabiniq, ant kurio Karalunas už tą slownaji Priemimq pasidėkawojo ir sawo Oſtaugsmu apie tai ištare, kad tą gražej Žeme matyti gaunas. Po to Straukimas i Miestą su didžie Iškilmie užsidave. Wakare buvo Mieglidime fitos Dumoj ne tilt Ciecorui, bet ir i Londonq Žine nususta tape.

— Apie Wokietijos Pasilaikymq pries Prancuziję yra wienai Ceitungai, „Politische Korrespondenz“ wadinamai rašoma: Jau ir tas, kuriie sawo Prietelių dabar vėl Mieris didžioj Padabojimo yra. Nors Paryzo Laikai abejojo, kad Keleivis Nutraukimas pas Paryzo Growq, Wasaroj ant Salo Jersey užfilalanciojo, užsidūs, tay dabar Ceitunga „Agence Ha-vas“ tilt praneša, kad 200 Growa Prietelių, tay esti tuja, kurie Staifymo prancuziskos Karalystes gelbauja, ant ypatiskay tam Neikaliui samdyta Dampfiepi pas Growq nufiliausentis. Pagal Ceitunga „Figaro“ Grow 8. f. M. Salq Jersey prastoses ir Wasardo Laikai ant sawo Dvaro Szottlante praleis.

Is Englanto.

Londone, 25. Jun. Urėdystasis Laiklas „Gazette“ išplatina nu Karalenes Sztotsekretierui widžių Dalyku prisiustaji Raftą, kuriame ji sawo Širdingq Dekawone ištaria už tą didžių Pasveikinimq, kursai jie i Westminster-Bazyliq trausant is wisi Pusiai išrodomas buvęs ir jis Szirdi giley pajudines. Szisai Priemimas išrodęs, kad Darbas bey Proce ilgt penkidesint Metu, nu kurist dwidesintudu pilnu Smutnybės ir be sergėjanciosis Rankos mylimojo Draugo praleistu tapusi, nu Žmonia jis Waldonytės, Wertingu Budu išpažintas esq. Szisai Pasutimas dėsės jis Kartais labay funkiamie Darbe jis Szalipas išbaigoj Pastiprinimq.

Is Maskolijs.

Petersburky, 26. Jun. Serbiškasis Pasuntinis Gruith wakar Ciecorui sawo Szalinpawadinimo-Raftą idave.

— Pagal Pawyrdi wokiskuji Išmokinimo-Bataliond sicion teipjau Anstaltai ant gruntingo Primosiaimo Unterofficieru itaisomi bus.

— 27. Jun. Ciecorus Gale Julyjaus Mēnesio su wisa sawo Familyja ant ilgesnio Užfilailymo i Miestą Kopenhagen pasidūs. Sekanciame Ėžese jis ant dešimt Dienų i Finnlando Jures iškiliaus, jeib tuju valarines Krantas aplankytu.

— Kaip Magdeburko Ceitungai is Petersburko 21. Junyju pranešama tampa, yra tenay Wakare pirmo i wioms Ceitungoms per Laikrastis Užweizdejimo Wyriausybe tas Palepimas pristatas, kad nu wišofis Užkabinėjim tenuj prie maskolishkojo ciecoriskojo Dvaro užfilalanciuj Pasuntiniu atsilaišyti ir apie tuu su tūm Patogumu kalbētu, kaip toktai pries Wieteninkus swetimis Žemaičių pareina. Szitas Bagraudenis dėley Užgaudlojimo Kunigaikštio Bismarckio per Laikrastis „Nowoje Wremja“, kuri save, kad Kunigaikštis wisame Swiete Szponius laiką, Priežasties rado. Gendrolus Schweinitz dėl to prie Ministerio wibūjā Dalyku pasigūde. Kad minėtoj Ceitunga ne ypatiską Babarimę gavo, uždėkawoja ji Pratelystei Užweizdejimo Wyriausybes Wyresnojo, Wardu Feotisstow. Szisai Pons tą Proce pasidaro, wiſus tuu Surashymus slaitpti, kuriu Priemimas minėtos Ceitungos Nėdakerui kaip nepriderin-gas liubj pasirodyti; tada tas Pons safo, ar tas Surashymas tur buti priimamas ar ne. Tas Pons yra didis Wokietija bey Bismarckio Nepriotelus.

— 1. Julyju. Ciecorus bey Ciecorēne yra is Miesto Kronstadt ant Karo-Szepio „Wladimir Monomach“ i Finnlando wakarini Kraštiq iškiliaus.

— Kaip wokiskos Ceitungos teip wadi-namvja baltiskuji Provinsė praneša, Miesto Dorpat esancioji Molkytoj Šeminarija dar tilt du Metu su wokissa Pamokslo-Kalba pasiliessenti. tame Ėžese nej wiens Augintinis nebibusis is naujo priimamas. Potam yra pranešama, kad Kurianto Guverniers Policijos Wyriausybiems sawo Wallsejus Raftą prisiuntes, kuriame jis jus papraho, dešimt Dienų Laikė gruntingas Žines apie jis Wallsejuse gywenanciatus swetimū Žemja Žmones dūti.

Is Amerikos.

Chicago, 27. Jun. Wienok didžioj Kupczykės sio Miesto wakar Raftas Laile labay dide Ugnis pasidare. Wisos Trobos, furios ant didžio Pleciavus buvo pabudawotos, i Plentą sudege. Keli Misionai Swarka Laišenai bey Szmulites yra sudege. Wiens kiti Kupczykės prie tōs Ugnies 700 Vaczta Kliaules Miesdōs bey 600 Kliauliai prapulde. Visa Iškada yra ant 1¹/₄ Millijono Dolars sprendziamā.

Is Lietuvos bey abieju Prūsu Provinsė.

Kaufenuse, 27. Junyju. Jau si Wawari piktasei Kallo-Ligai Diphtheritis Epidemias balsey smaugus, yra šita Liga dabar is naujo prasidejusi, bene dėley pasutiname Ėžese buvusioses trubnoses Pagados. Šis Šys rodos jis ale toki baisti nepastoventi, nes tift wienq Kartą Apstregimui Smectis seles. Lukturaujame, kad su Parejimui tikoses Wasardos Pagados tas baugustis Swetys aistolys. — Praejuse Pėtnycią pasoko wiens Pasėskojimo Kalinys musu Amtsgeriftes Waudeni benefitant halin. Jisai ūtėsoj Dienoj ir ant Ulyciū daug Žmoniems be einant (ant Žegorius 6 Rytmetys) teip kytrey išsprudo, kad nej tiek nepastojo žinoma, kuriuk jis

bus kreipes; ikišiol jis dar wia niera su-gautas.

Rusnēj, 27. Junyju. Jau per ilgoq musū pakajingasis Kiems nu Išlaustoja, Wagis bey Plešita yra aplankomas. Beweik kas Rytmeti girdime nu bandytu bey ispro-wita Waghysčia ir Aprabawojimū. Daugel Gaspadoriū ypatiskus Nakties Sargus yra pastrupinę. Pawogius Galvijus Wagys Stalbe arba ant Niemo papjauja ir tada jus su sawimi drauge imas. Is Naimynū Skry-wytele Niemo nu wieno Plešita Užpulimo ant wieno Buto pranešama yra, kursai nu 70 Metų senojo Išimteninko bey Niemo Kasės Rendanto Schweiüberger ir tojo 60 Metų senojes Gaspadines yra apgywenamas. Wi-durnaktyj ant Nedėlbiens tape ant Buto Nihtu Pustes mlegancioji Gaspadine per Brazdėjimą pabudinta. Ji weiske is-wydo, kad Wyrai bande, per siauruji Langą i Widu iškapti. Greitay apsimisljus jis su smailė Ledaus Lazda ant Išverjanciuja link dure, kurie su Kuceis atsigyne. Galiausey jie nu Išverjimo astojo, užrišo Langus bey Durk Angas ir pasidawe prie wieno didžio Langos pas Szaures Galq, kur Išimteninko bey Niemo - Kasės Nendantis gulėjo. Szisai ale jau seney pavudej ir ant Priessistengimo ištaisęs buvo. Kaip Balamutai Langos Mu-tus išmušę ir Langos tarpini Stiebų išplėše buvo, bande sie i Widu iškapti. Sch. wieno Krasę Nankoj laikydams, o jo Gaspadine su Ledaus Lazda priehsistenge ir dabar dide Kova prasidėjo. Rodos, kad Nabauninkai priegadinga Ginkla su sawim nebus drauge turėj, nės heip sie tus butu wartoj. Kaip sie ale jaunes, kad Twirthybėj nebėsantis ir kad Zmones Pagalbds Szaulimą bus išgiedę, sie nu Buto halin astojo. Kaip mislytis galime, sie bus norejė Niemo Skryne ap-wogti. Tas Atstikimas yra jau Sudziam primaldūtas. — Toi pacioj Naktij praware Butelninko N. Wagiū, jiems išlausti beno-rent. — Jono Naktijie iswydo Deksėris bey Milia Kupczelininko M. dar tirku Česu, kaip jūday apsirėdes Pawidals per atdarytai Langą i Widu išbriauti bande. Dabar mislyjamo, kad wyriausis Plešita ir Išlaustoja Wadas iš Kaukent bey Rusnės Gerikės Kalėjimo pasprudusysis ir atkartotinay su Cultuje pa-korawotas Bendzus tas Pistačėjystes bus ispyrwyjės. Mors Policija wisq Proce prie-state, tay jet ikišiol dar tilt nepasteko, tig priegadingai Zmogni sugauti.

Kraupiškioje, 29. Junyju. Ant Budawojimo wiendos Korycziōs prie musū Bajnyciōs yra dabar jau daugiaus kaip 1800 Markių surinkta.

Yruthyj, 25. Jun. Apie Sustiwerimą wieno Gires Urėdininko su labay bafioj Pas-falboj stowenjui Brēdmuišiu „Yruthes Cei-tunga“ sefandyj Pranėsimą pargabena: 21. f. M., Wakare ant Žieg. 9, pamate Firsterio Pagalbininkas Bouillième Oberfirsterio Eich-wald wieno iš pūsinis Szalū pastatytoj Budoj, kuri pas wienq seng Aužulą ant Te-terwent Medziokles pabudawota buvo, Zmo-gu su Giwiera besedenti, kursai ant ne per toly esanciuja, wienok dar hauči negaliunti Stirnū nužiurejo. Jam pastese iki kofis 5 Gingsnių pas tq Budq nusiflieti. Kaip jis paprasę: Giwierq halin! Brēdmuišis tam Prasymui nelauso. Brēdmuišis pafo lo umay už netoly jo esancijojo Aužulą ir sawo Giwierq ant Urėdininko linkay meryjo. Su-wieu Szukiu buvo ale B. Aužulą atsieles ir dabar Kova ant felis Miniuia apie tq storai Medi ant Gywasties i Smertiës pasidare. B. felis Kartus Progds turėjo, Brēdmuišui

Kulq arba Srotu Szumi iš jo paties Pucz-fos per Kunq perwaryt; tai jis ale ndare ir tenorejo, jam per wienq Szumi Koj arba Kaulq ironyti. Galiausey išdu pries wiens antroq ant Szumio gatawu stowėjo; du Szumju ant wieno Sylia pastambėjo. Brēdmuišio Szumis Urėdininkui aufszeitausey felis Centi-meterius nu Galvūs atstu pro Szale prauze; Brēdmuišis sawo Giwierai ant Hemes par-pultu dawe ir tada sukrito, o Bouillième da-bar mate, kaip fairtoji Rankove jo Germegdö Slepnuose stowėjo. Su wienu Rankos Twērimu jis sawo didžių Peili ištraule ir Ranko-ve to Brēdmuišio iki Alkunes perpjowęs Ugri ihgesino. Jis dabar iswydo, kad kai-rioses Rankos Narys prie pat Rankos po-wisam sutruškintas buvo. Jis potam Su-rohrtas iki Grabs nugabeno, pašlapino sawo Delmono Auskele, apriso tūmi jo No-uas, teip geray, kaip patlab galima buvo ir prisake tam Zmogui, kad minau pakajings pasilištu, iki jis Wežimą pargabesęs, jeib ji halinpanvestu. Kaip sunkey Suronytasis sa-wo Wardq „Hessas iš Singala“ pasakes buvo, atstolino B., jeib teip weiske kaip ga-lima su Wežimu atvažiuti galėtu. Kaip jis ale po kofis Adyndas ant Kowos Wietos pastrode, buvo Hessas prapulęs. Wežims buvo atgalstunciamas ir B. pasidawe dabar tiesog i Laugala Firsteriję. Pagal tq Ap-rafymą, kuri jis Firsterui B. Laugaltuse nužentlino, nebibuvo abejoma, kad Hessas sawo tilkaji Wardq buvo pasakes. Dabar tas Klausymas pasidare: Kaip sunkey irony-tamjam Hessui galima buvo, Kowos Wietą prastoti? Mislytis turime, kad jo Draugai ne per toly bus stowėj, tq Kowq drauge matę ir po to Suronytasi i jo Gyvenimą nugabeng. Jeib apie tai persiliudytu, pasidawe Firsteris B. bey jo Pagalbininko B. tūjau i arti esantijį Hesso Gyvenimą ir atrado ji tenay Lovojo begulenti ir funkiu Kondos Druglu beserganti. Wiens Wežimą išsiustas tape, jeib greitay Liekorin pargabentu. Pons Drs. M. sekantijį Rytmeti anksty at-feliawo ir rado, kad prie lairioses Rankos Mario wiros Gylos sudrašytos, mažasis Kulas sutruškintas buvo ir Rankos Ru-čiminas fanicznay reikalingas esqas, jey Su-ronytasis prie Gywasties tur išlaikomas buti.

Karaliauciuje, 2. Jul. Prowa pries Nagbaininkų Gause bey jo 16 Metų senasi Draug Markhati yra dabar ant Galo. Kaip jau pirma numanyti galėjome Prisaičintiesi abudu per saltu išrado, dėlėj sawo Jauny-sies wienok Markhatis tilt 5 Metus Kalėjimo tegawo. Gause yra ant Smertiës pra-sudytas. Jis dar tilt 19 Metų sens tieras, jo virsutinis Išweizdėjimas niekubudu piktis niera; ale jo Užauginime jis powisam yra sudirges, kadangi jis nu wiendos Moskintinio Wietos i kitq bewarant ir jam be Nupescia bestelgiant jo Sazina powisam numerintas tape, teip kad jis Wagiū Nemestą prastodams ir 16 Metų sens Walking pawiliodams bjaū-riauſt Razbaju išpyrwyjo. Priegdam dar ir kiti Razbajei rodos ant jo Sazines gulentis, kurius išreikštai ikišiol niera pasiskelus. Misly-jama, kad si Syki Malones nebus sutenkama, bet kad Smertiës Korawone atlitta tops.

Klaipėdoj, 27. Jun. Patlab sawo Urėdq bepiłnawodams Pons Leonigs Ebels prie fw. Jono Bajnyciōs fizion Pirm-karczius iżegnodams i onq Amžiu pavadintas tape; Pons Wykups Habruckeris Iżeg-nosimą užbaigtai turėjo. Tas Tarpas, kuri Smertiës cionay padare, nu minetojo Pono labay gražey išpildytas tape. Nabauninkas Paraplijos didžios Meilej stowėjo.

— [Nepalaima.] Wakar buvo Nidoj pirmoji Walte su Plytomis naujejai Bajny-ciōs Budawonei sulaustama, kuri ale nepa-rejo. Už tay parejo ta Žine, kad Walte pas Pilkopius ant Krantos užbėgusi ir Skyle ga-wusi. Priegdam ir Mastas esqas paškadytas. Pilkopis Žvejai Laiwai išlodawo po to 3000 Plyta ir nugabeno tas i Nidą. Norint Walte kaura buvo, tay Waltes Szi-porus tilt dar bande Lodingio Valaisq i Nidą nugabenti. Szendien iki Petu sie ale dar ten niera nusigawę. Jey jis sawo Do-dingi pries Nepalaimą butu išpirkes, tay tilt dar Klausymas pasidaro, ar Budawonės Už-siimtojis Pons Hoffmanns jis jam ir heip atims.

Engelstein, 24. Junyju. [Nazbojas.] Pirm trumo Česlo netoly nu fizion, Truntlaši Girėj, išgastringa Nazbojste nusidawę. Trys Darbininkai iš Neuschenfeld ten buvo nu-nuej, jeib saw Gréblia Rota pastrupintu. Prie to sie su kis fitu i Waidą parejo, kur-sai tūmi pasibaige, kad nekursai H. Darbi-ninkui W. su aštriu Peiliu Galvą persèle ir ji tūmi ant Wietos nužiude. Lawonas tape potam i Girę Tankumą nuneštą ir su Samanomis (Kerpmiū) apdetas. Pirm kelia Diena wažiawo Girę Apturėtoje, Ba-runėnė H. per Girę ir iswydo, kad reka-jacijos Warnos apie kof Gulenii Daitq lapojo. Kaip tasai apžvalgomas tape, buvo sudarhtas žmogus Lawonas atrandamas. Sziose Dienose Gerikės Komisjons i tq Wietą parejo, jeib Pasėkėjimą užimtu. Naz-baininks yra greitay halin pabėges.

Toruſe, 29. Jun. Kaip Spionas tape wasar wiens Gelzkelio-Posto Urėdininkas su-intas. Urėdininkas ant ilgo Česo pirm Tru-fio Išbėgimo, kuri jis palydėti turėjo, ant Gelzkelvario popirma ateiti ir sawo Česo Ilgi tūmi prasivaryti liubėjo, kad aplinkup pasivalstintėjo. Si Kartu jis Pestungo Wolams (Bylimams) per arti parejo ir kaip Spionas suintas tape. Kaip jis sike, kad wolishas Urėdininkas esqas, jam iš Pradžios nebuvo wierzjama, o kaip tokai nusidawę iš Apstrikimas išstrelė, buvo jau tas Tru-kis, kuri jis palydėti turėjo, seney halin is-bėges.

Szwiesiausios Žines.

Luzern (Szwiecišta Žeme), 6. Julyju. Pliemiestyj Miesto Bug nugrimzdžio wakar umay 17 Butū i Mares, prie pat Miesto gulenczes; ikišiol yra 20 Sužeistusū gyvi ir 70 Lawonai atrasti.

Bug, 7. Julyju. Wakar Wakare i Mares nugrimzdusiuje Butuse radosi kofios 30 Per-sonos. Kofios 30 Trobos teipjau Nugrim-dimo Priegadai arti stow. Wisi Butai prie Mariu Krašto, kaip ir Negerungos Butas, nu Apgyventoja prastoti tape.

Nereik dūti apsigauti. Pastutiname Čeče Pirksei tankę pasigūde, kad bandoma esq, Wietoje tikruja Apilesforaus N. Brandto Szwiecipliū tam lyge paslužtai taishta, prieg-dam ir dar prastą Pripyrową pardūti. Prie wisi tokia Atstikima meldzia Pons Apie-forus N. Brandts Mieste Būrich, kad jam apie tay Žine butu dūdama, jeib jis per Apsakymus Pirkėjus nu tolesnius Ižkaddos apsaugoti galėtu. Prie siūlų Progds t'ese dar ant to nurodoma, kad tikroses Szwieci-piles niekados losay, bet wienat ir wišu-ciess Stardo Dezelėse, kurius kaip Nuženkliniūm baltą Kryžiu raudoname Grunie bey N. Brandto Wardo Vasirafymą tur, ant Pardawimo tepareina.

Apsakimai.

Dantu Darbaviete nu M. Karpes.

Kunstiskas Dantis, Plombie-
rawimus, Dantu Pertaishymus
Tilžėje, Aukšt. Ulyč. Nr. 52
(hale Posto).

 **Deposturencius**
priimu as kasdien, tikt Nedeldie-
neje ne, nu Žegorius 8 iki 9
Apmethi.

Sveika sylinga

Amiba

pra jesskoma. Daugiaus žinių
Drukoriųjų sio Balto.

Žegnojimams
priveljy su labay pigey
jodus Kazimirus,
Alpaka ir jodus
Milus,
taip ir visosius kitus

Apriedo-Dalykus
didžiausame Žibistyrime už pi-
glaušas Prekes pašlužniausiu Ba-
šlužyjimu.

D. Petereit,
Tilžėje,
Wokiečių Ulyčio Nr. 14.

Langu Stikla
(balta reyniška bey pus-
balta pomeriška)
prisulo visokiose Zoriose ant
pigianistū Prekių

L. Bartenwerfer,
Tilžėje.
Wokiečių Ulyč. Nr. 66.

Antiseptyna
priekojas, Užjan-
džes bey Rauples
Kiauliems,

 **Pieno-bej Naudojimo-**

Pulmere
prie Karviš, kad pieno labay
truskta, arba kad tasai mėlinas,
labay šviesus arba truvinas pa-
stojo. Prie ilgo Nufidėjimo la-
bay ūvney maczyjanti Priprowa.
Pardawimo-Vieta prie

O. Stemering,
Falkių Aptiek. bey Drogas-
Kupcyste,
Tilžėje, Wokiečių Ulyč. Nr. 69.

Für die Redaktion verantwortlich: G. Raudonius in Tilsit.

Matružu

Szlužmos Kingos

Yra gaunamos prie
J. Neyländerio bey Sunans



Tilt wienat tikra po
hita Sargybės Marke.

Profesoriu

Dro. Bieber'io Bielarstwa,

wadinama:

Nerven-Kraft-Elixir"

ant gruntingo pasiliestancio ir twirto
Išgydymas išsoliu ir funkiausiai Gy-
sis Vigna, ypacze tuja, kurios
per Palvindinu Žaunystes yra pasi-
daruiusios. Pasilielias Išgydymas
išsoliu Silpnibės Stono, Paba-
lejimo, Baimės Vačutimo, Galvės
Skandėjimų, Apemimų, Šjirdės Dre-
bejimo, Židurės Vigo, bey išsoliu
Sutrowyjimo Negaliu i. t. t.

Priprowa „Nerven-Kraft-Elixir“,
iš geriausiu Želmeniu išsoliu 5 Švieto
Daliu pagal naujausius Patyrimus
mediciniškuja Mossli futaišta,
dūda taigi pilnq Užtowq už Pra-
warimq išryguy minetujų Liga. Visq
liku apsa prik ložnus Plečių
pridetais Rašteliu. Preke už puse
Plečių 5 Mk. už eželę Plečių
9 Mk. prieš Žiuntimą arba Atsi-
ėmimą per Posta.

Wzlausia Pardawimo Vieta
prie M. Schulz, Hanu 7-
veriu se, Schillerstrasse.

Pardawimo-Vieta:
prie Aptiekoriaus Kauffmann,
Mieste Alenstein,
prie Aptiekoriaus Müller, Mieste
Braunsberg,
prie Aptiekoriaus Czygan, Mieste
Frauenburg,
Grello-Apteko Elbingo; toliaus
gaunamos per Otto Mahlkę,
Karaliauezuje Pr., Sachheimer-
strasse 44, bey per Albert Neu-
mann, Danckoje.

Smulkiaus Schönebeckeriu

Šwieslo-Druska,

Virimo-Druska,

Galviju-Druska

prisulo pigiausy

Hermann Biehe,

Tilžėje,

pirma: Ernst Schwanner.

Kaip

Mazynos - Alėju

Kulimo-Mazhnoms

prisulau:

Šwiesu Cylinderio-Alėju II po
45 Pf. už Vyteri,

Šwiesu Cylinderio-Alėju I po
50 Pf. už Vyteri,

Mazynu Medzio-Alėju (Vomèle)

po 60 Pf. už Vyteri,
išbezstyta Rėmis-Alėju po 55 Pf.

už Vyteri.

Visi Mazynu Alėjei yra nu
Safu walni, o kadaangi ant Var-
tojimo tikt labay menkay te yra
privalu, tay toskai Stepimas pi-
gesnis ir geresnis už visus fitus
Tepalus yra.

Albert Lippke,

Tilžėje, Aukštotoj Ulyčio Nr. 95,

Drogas bey Parva-Kupcyste.

Sedzic Kirchenlieder für die Schule.

Borrähig bei
J. Neyländer & Sohn.

Plutos bey Stogo-Czerpjos,

kampinios bey išilges (neišrestos) Stogo-Czerpjos, geray
degintos ir Orq geray pertrivojancios iš mano Garais waromosės
Deglyciōs Trapenuose ant pigiausia Prekių.

Apstoliavimai iš swetur selanciam Pawasarui, frankierūti:

Lenkijos, Motewēcijos, Unter-Giselijos, Nagainėj,

Viteniuse;

Tilžėje, Szilgalnė, Dwiskaiuse, Kalvinė, Žege-
riškiuse, Wingėj;

Wylimo-Karczamoj (Schansenkrug), Jedwilecijos,

Skėpijose, Endreliškiuse;

Baltruškemiuose, Giniškiuse, Karcewiškiuse, Plaš-
kiuse, Seluse, Klokiuse, Szileninkuse, Szaku-
neliuse, Rusnėj, Spyžej, Szilokarczamoj bey Minėj

tampa greitay ir pigey atliektami.

Ernst Schwanner-Tilžėje,

Wokiečių Ulyčio Nr. 16.

HAMBURKISZKAY-AMERIKONISZKOJI

PAKETU-WEŽIMO-AKCIJU-DRAUGYSSTE.

Tiesogi Garais waroma Posto-Szipoyste

nu Hamburkio i New-Yorki,

kas Sereda bey Nedeldiene,

nu Ha vre i New-York i

kas Utarninka,

nu Sztetyno i New-York i

wis po keturiolika Dienā,

nu Hamburkio i wakarinę Indyją

per Mēnesi tris Kartus,

nu Ham burkio i Meksiku

per Mēnesi wieną Syki.

Draugystės Posto-Dampsiepei prié szunaus Apkawcijimo
labay gera Kelionės Proga teip Kajytej, kaip ir ant tarpinio
Dekio Keliaujantiesiems įteikia.

Artesne Zine duod Carl Dunsky, Karaliauezuje, Kneip-

[Nr. 507.]

Gerianse Swiesto-

Druska,

gerianse Virimo-

Druska,

gerianse Galviju-

Druska,

žaluse bey pagal Švarq prisulo

ant pigiausia Prekių.

Carl Pieck,

Tilžėje, Wokiečių Ulyč. Nr. 23.

Privelyju sawo garbingiemis

Pirkėjims labay gražes

 **Riebsilkes**

ant labay pigia Prekių

Joh. Julius Hutecker,

Tilžėje.

 Persikeitimo dė-

ley pardūdu as

sawo Grunt-

stuk, 45 Murgā

didi, su geroms Troboms bey

fiometineis Jawais už mierą.

Imokėjimą iš wiso arba ir iš

Dalles. Pirkėjai gal visucjės

prie manės malduis.

Gaspadorus Jurgis Denulis,

didž. Leitgiruse pas Paleicjus.

Alpsakymas.

Su ſe Diena prasidedančiam

Meto Vertainui yra prie miškų

Oberfiršterių selantiesi, plem-

Petū ant Žeg. 10 prasidedantiesi

Termynai statyti:

1. Utarninke, 12. Jul. h. M.

Georgenburgio Karczamoj;

2. Utarninke, 19. Jul. h. M.

Lacnerio Karczamoj Ober-

firštaiuse;

3. Utarninke, 6. Septemberi

h. M. Karczamoj Niemo

Mittel-Warkau.

Termynuse, po Nru. 1 bey 2

paminėjuse, pareina

a. keli Walščiuje gulentis Kelei,

Tarpai bey Pelses ant Go-

lės - Nau dojimo Metui

1887 ir

b. išsiol pasilitusysis Bopo-

tas Budawonės ir Nau-

dojimo-Medžių bey Ugn-

nakuro

ant atvirto Žiūlymo aufsčiau-

fiast išmokesnui.

Termyne po Nru. 3 wienat

Medžių bey Maltos Pardawimas

tebus laikomas.

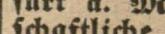
Maltos Prirodymas nusidūda

Nedėlės Dienose Seredoje bey Su-

batoj.

Padrojuse, 1. Julyja 1887.

Oberfiršteris.



Der heutigen Num-

mer des "Tilžės Releiviš" liegt für sämtliche Abon-

menten eine Beilage von Ph.

Mayfart & Co., Frank-

furt a. M., landwirth-

chaftliche Maschinen be-

tressend, zur gefälligen Beach-

tung bei.

(Beilage.)

Druck und Verlag von J. Neyländer & Sohn in Tilsit.

Pridetka prie № 27 „Tilzes Keleimijo“.

Tilžėje, 8. Julyju.

Prisaikintujių Sudzia Tilžėje
 Panėlyj, 27. Junyj, iš naujo pradėjo.
 Pirmo parėjo ant Apkaltintujių Sūlo Szlu-
 jauninkė Anne Laukeninkatike iš Neufrost,
 36 Metų sena ir jau Kartą dėley Kudikio
 Nužiudymo su 4 Metais Euktužes pasla-
 wota. Ji dabar vėl kaltinama buvo, kad
 sawo newiežlybę pagimdytq Kudiki tūjau
 po Pagimdymo nuslopinusi. Ji tapę per
 kaltą išrasta ir su 4½ Metu Euktužes pa-
 slawota. — Po to Berns Leopoldas Leh-
 manns iš Wilmantynės dėley Aprabawojimo
 (Vlēsimo) sudžiamas buvo. Apkaltintasis
 Baskalvis Kiemė Gaspadoru Neumannq tro-
 pho, kurai iš Tilžės sugryždamas tėnay su
 sawo Wežimu buvo apsistojęs ir kuri jis
 dabar papraše, kad ji drauge painitu. Neu-
 manns pažadėjo ji painiti ir pačio, ji prie
 Wežimo palikdams, ant keletų Akies Mirknių
 salin, seib dar vienq Žygį atsiliktu. Leh-
 manns Wežimq perjehlojęs ir vienq
 Daiktą iš to paėmęs į Laukus pasidavę.
 Neumanns sugryžo ir tūjau išvydo,
 kad Apkaltintasis jam Stuki Gelžiés salin
 paėmęs buvo. Jis jis dar mate ir jam pa-
 sluy bėgdams sake, kad apsistotu ir jam jo
 Gelži atidu. Taip N. jis atsielo, padėjo
 Apkaltintasis Gelži salin ir pakėlė pries N.
 sawo aužuliniq Lazdą, su kure jis N. mušti
 norėjo. Šiam vienok su jšumi susikibanti
 pasiseke, jam taq Lazdą išplėsti. N. po to
 pries Apkaltintajį dėley Aprabawojimo skunde.
 Prisaikintieji ji tojo vienok negalejo kaltą

išraisti, bet ji tikt Wagystės kaltą teisrado.
 Apkaltintasis nu Sudziōs ant 9 Mėnesių
 Kalėjimo ir 1 Meto Garbės Prapuldymo
 prasudytas tape.

[Antroji Diena.] Lioseninkis Jurgis Na-
 monatis iš Budupėnų-Utena, Lioseninkis An-
 fas Pempaitis iš Treibgiriai bey Gaspado-
 rus Kristaps Dirvėlis iš tenpat turėjo ū-
 dien, butent pirmoju du dėley atskirtotų da-
 rytųs neteisidys Prasėgės, pasluy Minėtasis
 dėley Išwadziojimo ant tōs, prie Prisaikintujių
 atsiliepti. Visi triys kaltas išraisti ir Ro-
 monatis bey Pempaitis kojnas su 4 Metais
 Euktužes bey 6 Metais Garbės Prapuldymo,
 Dirvėlis su 5 Metais Euktužes ir 6 Metais
 Garbės Prapuldymo prasudytas tape.

[Trečioji Diena.] Labay trudinq Ižwilgi
 parode ūdiens Persona prie geresnujų Sto-
 nuo priklausanciojo Apkaltintojo. Iš Pajėž-
 kosojo Kalėjimo parėjo ant Apkaltintujių
 Sūlo buvusijos Kreiskommunal-Kašes Ren-
 dants Bergeris iš Nagainės, kurai tuleropu
 Muslėpinu sawo Urėdo buvo kaltu pasidare. Apkaltintasis, koks 50 Metų sens, nu Meto
 1875 Kreiskommunal-Kašę Nagainę walde
 ir prie tōs nu 1876 prasidėdant kaip Ren-
 dants pristatyti buvo. Jo Alga, kuri iš
 Pradžių tikt 1200 Markiai didi tebuvo, ga-
 liausę ant 1700 Markiai pasididino. Dėley
 Ižvėmimo fito Urėdo turėjo Apkaltintasis
 6000 Mf. Kauciono statyi, kuri jis su Pa-
 galba sietimi Žmonių Waldžiōs Popiereis
 parupinti turėjo, o ir parupino. Tie, kurie

sam Piningus buvo žygyje, pradėjo ji su
 Česu spausči, ir jis todėl i Pagundimą pa-
 rėjo, vienq Syli po fito Urėde iimius Pi-
 ningus nuslepėti. Nu pat Meto 1878 yra V.
 Piningus, kuris jam Kiemė Szalitzai atga-
 beno, ant Išlyginimo jo Newiernybės war-
 tojės. Birnuse Metuse iš vieno tie nuslep-
 tieji Piningai ant kokių 12 000 Mf. parėjo,
 o Decemberio Mėnesių praejusio Meto, taip Ne-
 wizionas laikomas ir Newiernybe išreiksta
 tape, truko Kašę 17 000 Mf. Apkaltintasis
 sawo Nusidėjimą pilnay išspėjsta ir sako,
 kad vienq minėtose Priežastes, taip ir jo
 Familyjoi pastdarantieji didebieji Neškalai
 ji ant Newiernumo warius. Prisaikintieji
 ji per kaltą išrado ir Sudzia ji ant trijų Metų
 Euktužes ir 3 Metų Garbės Prapuldymo nu-
 sudyjo. — Potam n'apsiwedusoji Marta Ga-
 maitaitė iš Kliswēcių apkaltinta ir nu Pri-
 saikintujių kalta išrasta tape, kad sawo ne-
 wiežlybę pagimdytai Kudiki tūjau po Pa-
 gimdymo i su Vandeniui papildytq Kibirkq
 išliusti ir tam iusandinusi. Po Priemimu
 nulengvinančių Opabybų tape ji ant 3 Metų
 Kalėjimo prasudytą.

[ketvirtoji Diena.] Kalvio Sunus Al-
 berts Szymanskis iš Szpliterišk bandyto Ap-
 rabawojimo kaltinamas buvo. Apkaltintasis
 31. Januarju f. M. su keleis sawo Draugū
 i Szpliterišk Karcziamą prie Š. istojo, kur
 Kupečiaus Pagalbininkis G. Pardawėju buvo.
 Apkaltintasis prasę 1/8 Lyterio Brangwyno
 ir vadėjo už tai 5 Pf. aut Stalo. G. jam

Po Palocziumi.

Pavasariojimas nu W. Heimburg, i lietuvišką
 kalbą perstatytas nu R.

Kad pro telp wadinamūstus Vandens-
 Wartus i senajį Miestą pas Harco-Kalnyng
 išsto, stojas po Aklinis, kurios dar patlab
 ant kvepjancią Kviečią ir apstingują Daržą,
 ant gražią, seną Medžių bey iš Tolumo mē-
 linay pasirodanežių Kalnynu nūjwelge, bėd-
 ningas Ižwilgis, tamios drėgnos Ulyczių
 su išgveruseis Butelakais ir nepasakomay
 prastu Išgrindimui, ant kuris Pulkas menčay
 čyztū Kudikis aplinkų bėgineja. Pirmu mūši
 rodos ausštoseiši Ulos Paloczius Kalno Kelq
 uždaranczios; jos yra apaugustios su Kru-
 maleis, kurie šviesmélinau-raudonofokus Giedu-
 nes; vienq, iki puose Auskibybės stow, taip
 kokie Blezdinga (Kregždžia) Lizardai prie Kalno
 prilipe, maži Butelakai; dar auskiczius užia
 tamiosios Rastonyjos Pilis Daržo ir už tuju
 išskel senojo pilkoji Paloczius Budawone,
 krunavota nu Koryčių senoses Dombaznų
 cziōs.

Kelas sicion Apaczių tarp Ulos staurų
 persispriaudzia ir potam tiesog i Auskii meda,
 iš fo ypaczei Kudikai dziaugiasi, kadangi
 Ziemės Laikė jie su Szledzimis cionayah
 Galvatruksceis liūbi nusileisti. Tėnay vienq
 Butai jau dailesni yra, kaike kožnojo
 stow iš Ulos pataisytas Sostas, arba men-
 kiančių prie Durų keli Straipsnei, ant kuris
 pasiseki galima.

Tie Žmoneles, kurie cionayah „po Palo-
 cziumi“ gyven — telp si Ulyczių yra wa-
 dinama — tur mažus Daržus, kurie antra-
 pus Ulyczių staigey i Pilkalni auskibyn kaija,
 ir kurių Kawožimas labay daug Proces pa-

daro, nes per daugel Straipsnių atgai-
 nantys Wandą tur vienq užnesamas buti,
 o ne retay staigus Perkunyjös Vytaus Žel-
 menius bey Žemę nu Ulos paplėha ir vienq
 akmeniniomis Trepimis žemyn nuplauja.

Ale tokiane Kalno Darže labay smagu
 yra. Powisam vienq prie senojo milžie-
 niskojo Paloczius Muro pristiglaudžia ūk-
 mingas Lepu Takas ir pro atviray iškirp-
 taji Alpišvalgymo Langq nužiur Akys žemyn
 per Miestą su tojo senoje pilkaisės Sar-
 gžbės Turmais, apie peržegnotus Laukus ir
 Pievas toly, toly i Bassą Žemę, telp toly,
 kad vienq Pagadai be esant Koryčias
 Magdeburkio Dombaznycios yra matyti ga-
 lima. O ant Szalies, tay išskel mēlinay
 per kis kitą, Kalns prie Kalno ir per jus
 vienus stow auskibay amžiname Tykume Vir-
 sunė Brocken-Kalnyno.

Je, eje labay pilku toj senojo Lepa ūk-
 mej yra, siezon vienq, Darže Nasles Ro-
 ženės. Tay jino ji ir labay geray, nes nors
 si septynisdesimt Metų sena yra, tay jis tikt
 dar kas Wasaros Valara tus penkisdesimt
 ir kesis Straipsnius užskylja, jeib cionayah
 Atilsies Adynele šwestu. Dabar patlab War-
 pelis jos Durū pastamb ir ta senojo Moter-
 iškė per Ulycziq eina, po Dešines bey Kai-
 res ji spiešiūantiems Kudikiems meilingay
 pamaja ir taip Žegorius kesis muše, koftai
 sicion vienq antratiel aikškey slamba taip
 litur, yra ji pro mažusios Daržo Wartus
 iekūsi ir pradeda pamazēlum Trepimis ausk-
 tybū lipti.

Tay yra labay dyvunas Weidas, kurai
 po cionyje Murę yra matomas, pilnas Rūsfliū
 bey Rūsfliū; prie Spinginių kabo du sida-
 briney-baltu, dailey prie Galvōs Plaukų pri-

durtu garbanotu Plaukų Kamuluku, o Nose
 yra daili, kine per daili pries po jos esančesę
 Burną, dar ji Atis žemyn nulenkusi laiko,
 rupestingay felis Stratgius nu Agrāsa Krū-
 malia nulasydama, ale ji dabar Akis pakel.
 Koks dyvunas jaunos Akys tame sename
 Weide! Tokios minetinay dyvnos pagal
 Parwą bey vienq išvėjimą, taip prie
 tokio Mergaitės, kuri dar nieq nera ma-
 celiusi, taip tikt Gyvastiškis Linksmibę. Je,
 tos Akys jaunos pasiliklo, nors jos daug
 werkustos buvo. Todėl tai Senolei ir vienq
 Kudikei taip kokie Kibei pristiglaude, ir ney
 iš jokios Rankos mažejasi žaliejai Agrāsai arba
 koks Krauhuls tols stanus nebuvo, taip
 iš jos. Ji pati ale ir labay mielay prie
 Kudikai bestowenti pasiliklo ir globojo bey
 bučiawo si arba taq Kudiki, o kad ypaczei
 pilna Kudiki pamate, tay umay kareczius Aha-
 ros iš it mēlinių Akia ištekejo.

Dabar ji i Lepa ūkmej istojo ir gilej
 atsidusėdama ant Sūlo pasidėvo. Ji taip
 mēgindama žemynlink nusitraukanezes Dar-
 žoviu Lystes, kurios per siaurus Takelius
 nu kis kitos atsklyre, tame Darže apžvalge,
 ir taip kad ji su visatūm pakajinga butu,
 jos Akys dabar i Tolumą nužiurejo, kurai
 pilname Spindējime wakaryksczids Saulės
 peržegnotas po ję gulėjo. Teip ji per Adynu
 Adynas žvalges, taip kad tėnay kas butu,
 kas jie priklausq, ten placezime toliami
 Swiete.

Ant akmeninio Stalo gulėjo Kupeta
 žalit Pupu Anksczū, taip ir viens Peilis
 bey Blūdas; storas Szurtais iš paciū austu
 Adimo gulėjo hale. Apie Kaktą senoses
 Moteris kles pamazēlum taip koks Alpmaudo-
 Žymys traukėsi, taip ji tay pamate. Akies

Braungvyno ipyle, pasiēme tus 5 Pf. ir jus i Skryne idējēs jē užrakino ir Rafteli i sawo Delmonq išliko. Apkaltintasis ēme dabar Braungvyno Plečzq ir mete jē be joklōs Priežastis tam E. i Galvq, muže sīam dar ir su sawo augūline Lazda pries Sprandq, teip kad E. ant Žmones iš Karcziamos laukan išēj buvo. Apkaltintasis sudauje ir deganczej Petrolejos Lampq, teip, kad ta užgeso. Tada jis Lodes Kāse atplešti bande, koltai ale jam nepasiseke, kadtangl jē užraktna buvo. Dabar Sz. Salin paējo, salydamas, kad jis tam E. „geray dawes.“ Jo Tēwui jis buvo sales, kad jis jam wienq Trinki dawes, teip, kad ir Lazda prie to iluzusi. Vandhytojo Plēsimo Apkaltintasis negalejo buti kaltu išrankamas, bet tikt dēley Sumušimo. Sudzia ji ant 9 Mēnesia Kalējimo nusudyjo.

Visofia Žine.

[Provoj pries Biethen-Wilhelm dēley Nužiudymo] praejuso Subatoj Justhies Ministeris Drs. Friedeberg nu i Berlynq parwadintojo pirmojo Szotsanvalto prie Landgeriktes Mieste Elberfeld Pranešimq laikydinos. Jē Nethcziu atstifko, kad toj pagrīo Dieuos ir Praſudhytojo Tēws prie Ponos Ministerio prismaidawos, jeib siclon iſtāmelstu, kad jo Sunus iš Kalējimo butu paleidziamas, koltai jam Geriske buvo užgynusi. Kaip mīlytis galime, jam atsaftoma buvo, kad Provai Praſudytamjam ant Naudos wēl užimtais esant, Ministeris nesubudu negalys i Pajēškojimo-Dalykus iſimaihysti. Tāmžyng jam ir atsaftoma buvo, kad ir Malbos Gro-

mata iſi Giecoraus menkay tq teiſtaisysenti. Jē to, kad Paleidimas iš Kalējimo niera iſveltas, dar nesubudu negalime žinoti, kaip su pacze Prova stow; jau pirma galējome numanyti, kad toks Paleidimas arba ir tikt Wēſugrafinimas i Pajēškojimo-Kalējimq iſi po to Ēzēo negal nusidūti, kad nu Sudziōs padawadytasis Liudymu Užemimas bus atlitas, nors apie Liesq Kaltibes Iſtipazinimo dabar Prismaidawusojo ney mažumq nebūtu abejojama. Kaltinamasis Wilhelm, kurtai po jo Suēmimo jau perklauſinējamas tape, bus dēley sawes paties Apkaltinimo aſtralausy mēginamas. Ir Berlynue gyvenantiesi Žmones, kurie iš Burnos fito Apkaltinusojo tq yra girdēj ir gallausey pilnq Iſtipazinimq patyre, sekanciose Die-nose apie tay perklauſinējami bus.

Turgans Preles Karaliunezije

nu 6. Julyaus.

Už po 100 Sworus Žjeno 1 Mt. 20 Pen. iſi 2 Mt. — Pen. Žaudū 1 Mt. 50 Pen. iſi 2 Mt. 40 Pen., Kwieciū — Mt. — Pen. iſi — Mt. — Pen., Rūgiū — Mt. — Pen. iſi — Mt. — Pen., didžiuju Miežiū — Mt. — Pen. iſi — Mt. — Pen., mažiuju Miežiū — Mt. — Pen. iſi — Mt. — Pen., Aužiū — Mt. — Pen. iſi — Mt. — Pen., rainū Žirnū — Mt. — Pen. iſi — Mt. — Pen., baltū Žirnū — Mt. — Pen. iſi — Mt. — Pen., už naujaji Žjepeli Ropucziū 2 Mt. — Pen. iſi 2 Mt. 50 Pen., už Swarg Jautiens 35 iſi 60 Pen., Kaulēndū 50 iſi 60 Pen., Auvienda 35 iſi 55 Pen., Werhienda 30 iſi 60 Pen., Swiesto — Mt. 70 Pen. iſi — Mt. 90 Pen. už 15 Kauhus — Mt. 55 Pen. iſi — Mt. 60 Pen.

Berlynno Prekiū-Depēze.

Rublis Popieriaus-Pininguse
ant 100 Rbl. 181 Mt. 50 Pf.

„Giedok, Māmyt, giedok!“
O ji dabar tq senaig Wygio Giesmę pradējo:

„Bufo iš Halberstadt —“
Kudiskio giliukingasis Weidas stowējo jei dabar wēl teip aiksey po Alis; kaip saldu tay buvo, i tas mēlinases Akeles pažiureti! Visi Žmones pasiliko bestowentis, kad jis su sawo Mylimoju ant Rankos per Ulcyjas waiksciojo.

„Tai pastos labay graži Mergaitė, Tyne, iš Žmones pasiūžes lūkbejo salyti; cie Tu gana apsidaboti gausti.“

Jos Motyna ale je tankę prisidibodama meldusi buvo:

„Tyne, nedūk Kudiskiu numerysti, kad jis toks puikus yra! Ora jis gudrus Daikis ir

butu jo iſkada, ir Taw dar dar gailiu pa-

stotu; matyk iſi, kaip jis dziaugias, kad

margq Šurkti tur! Jis per mandrus pastos!

O ta Žmonė Moterishke tada iščiomis balsi pasidare ir ant majostes Mergeles hauke:

„Tu eſi newiežlybs Daikis, nepadori Mergele, ney viens Žmogus Tawes n'ap-

keuciai, eif halin!“

Tay jukės tas gražusis Kudiskio Weidas ir twere i Kartuno Muzę tōs Žmones Moterishkis, o si Alis Mirfusy užmicho, q̄ jis patlab buvo saliūsi, ēme iš i Rankas, pabuciamo je ūrbingay ir uuneše je i Darbawietę prie Tēwo-Tēwo; jis turys tam Eufaro Kudiskiu Porq naujū mēlinā Kurpiu ant Maczianus užimti.

Ak, tai buvo Dziaugmas, kaip tas mafas Sutvērimas pirmaji Kartq Kleidikę prisitvēre ir pagal Tēwo Smukus — Nabastininko Roze buvo Miesto Muzikants — holti pradējo. Jis viens pats su abiem Alim ant Nota užiurejo i jē su didžiomis mēlinomis Kudiskio Akimis.

Turgans Preke

nu 2. Julyaus 1887.

	Tiltēje	Klaipedoj		
	M. ♂	M. ♀	M. ♂	M. ♀
Kwieciū	9 —	9 65	6 —	6 50
Rūgiū	100 Sworu	5 —	4 75	5 —
Miežiū	arba	5 20	4 —	5 50
Avižos	50 Kilo-	4 80	2 60	8 —
Zirnū, balt.	gramū	6 —	6 —	6 50
	rain.	8 50	6 50	7 —
Roputes		1 70	2 30	2 —
Kiauhei ant Kapo		2 50	2 —	2 —
Swietas		60 —	70 —	80 —
Kiauliena		50 —	60 —	60 —
Jautiena, geriausoji		35 —	50 —	75 —
Werhiēna		35 —	45 —	30 —
Awiena		35 —	40 —	50 —
Šjens	uz Centneri	2 —	3 —	1 50 2 —
Szaudai	uz Rāpę		1 75	2 —
Szaudai uz Rāpę		21 —	24 —	—
Sēmenai uz nauj. Žjep.		8 50	10 —	—
Timotai uz Centneri		18 —	20 —	—
Kruštēne, prasta	uz 2	34 —	—	—
Aviža Krūpai	Swarg	44 —	—	—
Einai uz Centneri			28 —	—
Maska, minkštā			40 —	44 —
Malla, keta			44 —	46 —

Malkos-Pardawimo Termynai

nu 11. iſi 17. Julyaus 1887.

11. Jul. ant Zieg. 8: Gedsterkuse (Karczmoj), Oberfrichterijes Dingku.
12. 10: Krutinuse prie Andrea, Oberfr. Krutinnen.
12. 10: Georgenburkyj (Karczmoj), Padrojen.
12. 11: Schmalleninkuse prie Laheit Oberfr. Schmalleningen.

Mokyntinis bey Kaimyno Kudiskei; tas Kudiskis fulos palaimings aplinkuy, geltoſes Kudiskes apie iſkaitusyjį Weida laikijo.

Tai buvo ji i Widu iējusi ir tq Kudiski pakelusi, pabuciarusi ir globojuſi dēl jo Grožybės; tay nebuvo geray, ak ne! Ji sawo Korawone už tai gavo, ak kaip funki ta Korawone buvo!

Jos Žmonės Tēws pasimire ir jo pastutinypis Godis dar tas buvo: „Dabok ant Mergaitės, Tyne! Ji yra kitokė kaip litos.“

Beje ji toke buvo, tuftiant Kartu puikese ne ir mellingesne. Jos Žmonė Motyna purino Galvq, kad jis pirmi Kalēdū per Raftis sedējo, jeib Kleidiskis ir Galvōs Aprėdą pataisyti, daug puiksnius, kaip kitos Mergaites jus dēvējo.

Kudiski, Tyne, Tu dar Kartq matysi, tq Tu su tavo Marike padarei, ji juk vieng Syli ney jole Princejė niera.“

Ale apie tay ji ney jokiu Ausa neturėjo ji juk per puiki buvo, ta užaugustos Mergaitė.

O tq ji sapanavo apie Kudiski, apie jos višq Palaimq, kaip ji salyti liubédawo!

Jos Wyrs, jos gerasis nabastininkis Wyrs, furs iel daug Žmones už je buvo, kaip taukey jis apie tay apmaudings buvo, kad ji Namuse nūssylios, o Mergaitė nūprosny salė stowējol.

Tai gelbėt iſi Tawo Motynai, Tu Dagine, kam Tu stomi ir pateikauji!

Ale tada ji liubėjo iſkritis ir pati atsalyti.

„Ak, Endriki, paleist Mergaitę halin! Ji prie Darbos daugiaus iugaišin nelaip kai ji pagelb; tikt pažiurel i jos plonases Rankas — iſi nera Ausnei leistos.“

(Dar ne wiskas.)